

**Información FCC**

Este aparato obedece las especificaciones de la Parte 15 de las regulaciones FCC. Las funciones están sujetas a las siguientes condiciones: 1) Este aparato no puede causar interferencias dañinas, y 2) este aparato puede recibir cualquier interferencia, incluyendo aquellas que puedan causar funciones no deseadas.

Nota: Se probó este equipo y podemos afirmar que cumple con las restricciones establecidas para un dispositivo digital Clase B, de acuerdo con la Sección 15 de la Reglamentación de FCC. Estas restricciones fueron designadas para brindar una protección razonable frente a la interferencia perjudicial en una instalación residencial. Este equipo genera, usa y puede irradiar energía de radiofrecuencia y, si no está instalado o no se lo utiliza de acuerdo con las instrucciones, puede ocasionar interferencias perjudiciales para las comunicaciones de radio. Sin embargo, no existe ninguna garantía de que no se vaya a producir una interferencia en una instalación particular. Si este equipo produce una interferencia perjudicial con la recepción de la radio o la televisión, lo cual podría determinarse apagando y encendiendo el equipo, se le pide al usuario que intente corregir la interferencia siguiendo una o varias de las siguientes medidas.

- Vuelva a orientar o cambie de lugar la antena receptora.
- Aumente la separación entre el equipo y el receptor.
- Conecte este equipo a un tomacorriente en un circuito diferente al que esté conectado el receptor.
- Consulte al distribuidor o a un técnico experimentado de radio y televisión para solicitar asistencia.

Precaución: Cualquier cambio o modificación no expresamente aprobados por la parte responsable por el cumplimiento podría invalidar la autoridad del usuario para operar este equipo.

**Información Regulatoria de la Industria Canadiense**

CAN ICES-3 (B)/NMB-3 (B)

## Paso 1: Instalar las Baterías

Su control remoto universal RCRHM02BR requiere 2 baterías alcalinas 2 AAA nuevas (vendidas por separado).

**Para instalar las baterías:**

1. Voltee la unidad, retire el tornillo y remueva la cubierta del compartimiento de la puerta de baterías.
2. Inserte las baterías, de manera que las baterías coincidan con las marcas (+) y (-) dentro del compartimiento de baterías.

**Precaución con las baterías:**

- No mezcle baterías nuevas y viejas.
- No mezcle baterías alcalinas, estándar (carbono-zinc) o recargables (níquel-cadmio).
- Siempre retire prontamente las baterías viejas, descargadas o gastadas y reciclelas o elimínelas de conformidad con las regulaciones nacionales y locales.

## Paso 2: Programar el Control Remoto

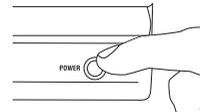
Para usar este control remoto universal con su sistema de entretenimiento en casa, usted primero necesita programarlo para controlar sus equipos. Hay tres formas en que usted puede programar el control remoto universal para que funcione con sus equipos:

- La opción **Auto Code Search (Búsqueda Automática de Código)** pasa automáticamente a través de todos los códigos para el dispositivo que usted está tratando de controlar. Éste es el método más fácil, pero en ocasiones puede tomarse más tiempo que algunos de los otros métodos de programación.
- La opción **Direct Code Entry (Entrada Directa de Código)** le permite ingresar un código de la lista de códigos que le acompaña para la marca de su equipo. No es tan fácil como los otros métodos, pero potencialmente es el método más rápido.
- La opción **Manual Code Search (Búsqueda Manual de Código)** le permite pasar manualmente a través de todos los códigos para el aparato que usted está tratando de controlar.

## Búsqueda Automática de Código

La Búsqueda Automática de Código pasa automáticamente a través de todos los códigos para el aparato que usted está tratando de controlar. Cuando usted encuentra el que funciona con su aparato, puede detener la búsqueda y guardar ese código.

1. Encienda manualmente el componente para el que quiere programar el control remoto y que funcione.



2. Presione y mantenga presionada la tecla **CODE SEARCH** hasta que la luz del indicador se encienda.



3. Presione la tecla del componente que usted quiere programar — **TV** o **SAT-CBL-DTC**. La luz del indicador parpadea una vez y permanece iluminada.



**Importante:** localice la tecla **ENTER** en el control remoto (no la presione todavía). Usted necesitará presionar esta tecla rápidamente en el paso 5 más adelante.

4. Apunte el control remoto directamente al panel frontal del aparato que usted quiere controlar. Presione la tecla **POWER** y espere a que la luz del indicador parpadee. Cada vez que la luz del indicador parpadea, el control remoto está probando un código con el aparato. Asegúrese de mantener el control remoto apuntado al aparato que usted quiere operar.



5. Tan pronto como el componente se apague, presione la tecla **ENTER** en 4 segundos.

**Nota:** si usted espera más de 4 segundos para presionar **ENTER**, el control remoto pasa al siguiente código - usted necesitará comenzar la búsqueda de códigos desde el paso 1 otra vez.



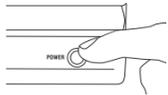
La luz del indicador parpadea 8 veces y se apaga cuando el control remoto ha buscado todos los códigos. Si esto ocurre, intente unos de los otros métodos de programación.

6. Pruebe el control remoto con su componente para asegurarse de que puede controlar la mayoría de las funciones del aparato. vSi algunas características no funcionan, intente con el método de Entrada Directa de Código.

## Entrada Directa de Código

La Entrada Directa de Código le permite ingresar un código de la lista de códigos que se encuentra al final de este manual para la marca de su aparato. Éste no es tan fácil como los otros métodos, pero es potencialmente el método más rápido.

1. Encienda manualmente el componente para el que quiere programar el control remoto y que funcione.



2. Encuentre el código de cuatro dígitos para la marca de su TV, receptor satelital, convertidor de señal de cable, o convertidor de TV digital en la lista de códigos que se encuentra al final de este manual.



3. Presione y mantenga presionada la tecla **CODE SEARCH** hasta que la luz del indicador se encienda.

4. Presione la tecla del componente que usted quiere programar — **TV** o **SAT-CBL-DTC**. La luz del indicador parpadea y luego permanece iluminada.



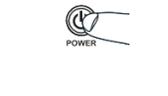
**Nota:** "DTC" se refiere a Convertidor para TV Digital.

5. Ingrese el código de cuatro dígitos, usando el teclado numérico. Después de ingresar el código, la luz del indicador se apaga.



**Nota:** si la luz del indicador parpadea múltiples veces, usted ha ingresado un código inválido. Comience otra vez desde el paso 2.

6. Apunte el control remoto al componente y presione la tecla **POWER**.



**Si el componente se apaga:** el control remoto está programado para funcionar con este componente.

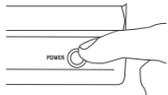
**Si el componente NO se apaga:** intente con el siguiente código para su marca.

**Nota:** si ningún código funciona, o si su marca no está listada, intente la Búsqueda Automática de Código o la Búsqueda Manual de Código.

## Búsqueda Manual de Código

La Búsqueda Manual de Código le permite ir uno por uno a través de todos los códigos para el aparato que usted está tratando de controlar, cuando encuentre el que funciona con su aparato, usted puede detener la búsqueda y guardar ese código.

1. Encienda manualmente el componente para el que quiere programar el control remoto y que funcione.



2. Presione y mantenga presionada la tecla **CODE SEARCH** hasta que la luz del indicador se encienda.



3. Presione la tecla del componente que usted quiere programar — **TV** o **SAT-CBL-DTC**. La luz del indicador parpadea una vez y permanece iluminada.



**Importante:** localice la tecla **ENTER** en el control remoto (no la presione todavía). Usted necesitará presionar esta tecla rápidamente en el paso 5 más adelante).

4. Apunte el control remoto directamente al panel frontal del aparato que usted quiere controlar. Presione la tecla **POWER** una vez cada 2-3 segundos hasta que su componente se apague.



**Nota:** puesto que este control remoto tiene cientos de códigos, puede ser que usted tenga que presionar la tecla **POWER** muchas veces (quizás cientos) usando este método.



5. Tan pronto como el componente se apague, presione la tecla **ENTER** en 4 segundos.

**Nota:** si usted espera más de 4 segundos para presionar **ENTER**, el control remoto pasa al siguiente código - usted necesitará comenzar la búsqueda de códigos desde el paso 1 otra vez.

La luz del indicador parpadea 8 veces y se apaga cuando el control remoto ha buscado todos los códigos. Si esto ocurre, intente uno de los otros métodos de programación.

6. Pruebe el control remoto con su componente para asegurarse de que puede controlar la mayoría de las funciones del aparato. Si algunas características no funcionan, intente con el método de Entrada Directa de Código

## Acceso a los Menús

Este control remoto soporta el acceso a menú, navegación y selección de muchas marcas y modelos de TV y receptores satelitales, convertidores de televisión por cable o convertidores de TV digital. La cantidad de funcionalidad de menú varía de modelo a modelo y de marca a marca.

**Para usar la función Menú:**

- Presione el botón componente a cuyo menú usted desea tener acceso (**TV** o **SAT-CBL-DTC**).
- Presione la tecla **MENU**. El menú del componente elegido es mostrado. Mientras esté en modo Menú el LED Rojo parpadeará hasta que usted salga o la función de Menú se apague. Las teclas en este control remoto funcionan de la manera siguiente:

Vol up/ down	Ch +/-
El cursor se mueve a derecha/izquierda	El cursor se mueve arriba/abajo

**Nota:** algunas funciones de algunas marcas pueden no estar completamente soportadas.

3. Para salir del modo menú presione la tecla de componente correspondiente en el control remoto (**TV** o **SAT-CBL-DTC**).

## Para Accesar Canales Digitales

La tecla **INPUT** y — (quién) le permiten ingresar un número de subcanal digital, como 59.1, directamente. Use las teclas numéricas para ingresar el número de canal principal (en este caso, "59"). Luego presione la tecla **INPUT (-)** y presione el número de subcanal (en este caso, "1"). Cuando usted no esté ingresando números de canal, la tecla **INPUT** alterna también a través de todas las fuentes de video conectadas a su TV.

## Programación del Bloqueo de Canal del Control Remoto

De forma predeterminada, en modo TV las capacidades de controlar canales del control remoto están bloqueadas para controlar el Convertidor de Cable o el Receptor Satelital o el Convertidor de TV Digital. Las teclas afectadas son **1** a **0**, **CH ▲**, **CH ▼** y **Go Back**. Esto garantizará que usted no cambie inadvertidamente un canal en su TV. Sin embargo, usted puede desactivar esta característica para permitir acceso completo a estas teclas en modo TV.

**Desbloqueo del Control de Canal**

- En el Control Remoto, presione la tecla **SAT/CBL/DTC** y manténgala presionada. Al mismo tiempo presione y mantenga presionada la tecla **CH ▼** hasta que el LED se torne rojo y permanezca encendido. Luego presione la tecla **Enter** para desbloquear y guardar.

**Desbloqueo del Control de Canal para SAT/CBL/DTC**

- En el Control Remoto, presione la tecla **SAT/CBL/DTC** y manténgala presionada. Al mismo tiempo presione y mantenga presionada la tecla **CH ▲** hasta que el LED se torne rojo y permanezca encendido. Luego presione la tecla **Enter** para desbloquear y guardar.

Ahora el control remoto proporcionará capacidades de control de canales mientras está en el modo SAT/CBL/DTC.

## Garantía Limitada por 90 Días

VOXX Accessories Corporation garantiza que por 90 días desde la fecha de compra, reemplazará este producto si se encuentran defectos en materiales o mano de obra. Envío de regreso a la dirección a continuación para un reemplazo con un equivalente actual. Este reemplazo es la única obligación de la compañía bajo esta garantía. CUALQUIER GARANTÍA IMPLÍCITA DE COMERCIALIZACIÓN O IDONEIDAD PARA UN USO EN PARTICULAR ES RENUNCIADA. Esta garantía excluye defectos o daños debido a mal uso, abuso, o negligencia. Los daños consecuenciales o incidentales son renunciados donde sea permitido por la ley. Esta garantía no cubre el producto comprado, que haya recibido servicio o haya sido usado fuera de los Estados Unidos o Canadá.

Para obtener reemplazo dentro de los términos de esta Garantía, el producto debe ser entregado con cobertura de la prueba de garantía (por ejemplo, nota de venta fechada), especificaciones de defectos, transporte pagado a la Compañía a la dirección que se muestra a continuación.

**U.S.A.:** EE.UU.: Audiovox Return Center, 150 Marcus Blvd., Hauppauge, NY 11788

**CANADÁ:** Audiovox Return Center, c/o Genco, 6685 Kennedy Road, Unit 3, Door 16, Mississauga, Ontario L5T 3A5

**Para más información, por favor visite [www.RCAAudioVideo.com](http://www.RCAAudioVideo.com)  
Línea de Ayuda al Consumidor: 1-800-420-7968**

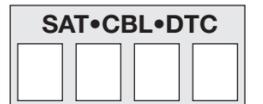
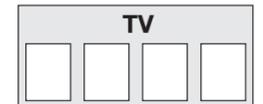
## Cuidado y Mantenimiento

- Este producto ha sido diseñado para ser fácil de limpiar.
- Mantenga el control remoto seco. Si se moja, séquelo de inmediato.
- Use y guarde el control remoto sólo en ambientes a temperatura normal.
- Maneje con suavidad y cuidado el control remoto. No lo tire.
- Mantenga el control remoto lejos del polvo y la suciedad.
- Limpie el control remoto con un paño húmedo ocasionalmente para mantenerlo con una apariencia de nuevo.
- Modificar o alterar los componentes internos del control remoto puede causar mal funcionamiento e invalidar su garantía.

La cubierta de las baterías tiene un tornillo con cabeza Philips para asegurar la puerta de las baterías. Tenga cuidado de no apretar en exceso este tornillo.

## TV Codes / Códigos de TV

Admiral	.....0093, 0463	Matsushita	.....0250
Advent	.....0761	Maxent	.....1755
Akal	.....0812, 1675, 0702, 1935	MB Quart	.....1868
AOC	.....1365, 1589, 2014, 2087, 2479	Megatron	.....0178, 0145
Apex Digital	.....0748, 0765, 1217, 2397	Memorex	.....0463, 0150, 0178, 1670, 1892
Audiovox	.....0451, 0802, 1766, 1769, 1868, 2121	MGA	.....0150, 0178
Aventura	.....0171	Midland	.....0000, 0017, 0051
Broksonic	.....0463, 1935	Mitsubishi	.....1250, 0093, 0150, 0178
Carver	.....0054	Motorola	.....0093
Celebrity	.....0001	MTC	.....0060
Celera	.....0765	NAD	.....0156, 0178
Changhong	.....0765	NEC	.....1797
Citizen	.....0060, 1935	NetTV	.....1755
Coby	.....1634, 2306, 2315, 2344, 2345, 2348	Nexus Electronics	.....2183
Commercial Solutions	.....1447, 0000	Nikko	.....0178
Crosley	.....0001, 0054	Norcent	.....0748, 1365, 1589
Curtis	.....2352, 2466	Olevia	.....1610, 1240, 1331
Curtis Mathes	.....0000, 0054, 0451, 0093, 0060, 0702, 0145, 1661	Optimus	.....0250
Daewoo	.....0451, 1661	Optoma	.....1348
Dell	.....1264	Orion	.....0093
Denon	.....0145	Orion	.....0463, 1463
Dumont	.....0017	Panasonic	.....1480, 0250, 1457, 0051, 1291, 2264
Durabrand	.....0463, 0178, 0171	PARK	.....2104, 2194
Dynex	.....1463, 2049, 2184	Penney	.....0000, 0156, 0051, 0060, 0178
Electroband	.....0001	Petters	.....1523
Electrograph	.....1755	Philco	.....0054, 0171, 1394, 1665, 1963
Electrohome	.....0463, 1670	Philips	.....1454, 1866, 0054, 1744, 1187, 2187
Element	.....1687, 1886, 2183	Philips	.....1454, 1866, 0054, 1744, 1187, 2187
Emerson	.....1864, 0451, 0463, 0178, 0171, 1661, 1394, 1665, 1963	Pioneer	.....1457
Emprex	.....1422	Polaroid	.....1523, 0765, 1276, 1498, 1687, 1766, 1769, 2121
Envision	.....1365, 1589, 2014, 2087	Portland	.....0451, 1661
ESA	.....0812, 0171, 1963	Prima	.....0761
Funai	.....0001, 0171, 1963	Prism	.....0051
Gateway	.....1755	Proscan	.....1447, 0000, 2256
GE	.....1547, 1447, 0000, 0051, 0451, 0178	Proton	.....0178
GE	.....0171, 1665, 1963, 2167	Proview	.....1498, 1687
Gibraltar	.....0017	Pulsar	.....0017
GoldStar	.....0000, 0178	Quasar	.....0250, 0051
Haier	.....1748, 1749, 2309	RadioShack	.....0000, 0178
Hallmark	.....0178	RCA	.....1547, 1447, 0000, 0051, 0093, 1661, 1781, 2187, 2247, 2434
Hannspre	.....1348	Realistic	.....0178
Harman/Kardon	.....0054	Runco	.....0775, 1505
Havermy	.....0093	Sampo	.....0775, 1505
Hello Kitty	.....0451	Samsung	.....0812, 0060, 0702, 0178, 1060, 2051
Hisense	.....0748, 1660, 2098, 2355	Sansui	.....0463, 0171, 1670, 1892, 1935
Hitachi	.....1643, 0145	Sanyo	.....0054, 1142
iLO	.....1394, 1665, 1684	Sceptre	.....0878, 1217, 1360, 1599, 2506
Infinity	.....0054	Scotch	.....0178
Insighia	.....1423, 1564, 0463, 0171, 1660, 1710, 1892, 1963, 2049	Scott	.....0178, 1711
Intex	.....0017	Sears	.....0000, 0054, 0156, 0178, 0171
JBL	.....0054	Sharp	.....0818, 0093
JCB	.....0001	Sheng Chia	.....0093
Jensen	.....0761	Signature	.....0054
JVC	.....0463, 0053, 1253, 1601, 1774, 2264	Sony	.....0810, 0001
KDS	.....1498, 1687	Soundesign	.....0178
KLH	.....0765	Soyo	.....1826
LG	.....1423, 1447, 0017, 0178, 2358, 2424	Spectroniq	.....1498, 1687
LXI	.....0000, 0054, 0156, 0178	Squereview	.....0171
MAG	.....1498, 1687	Superscan	.....0093
Magnavox	.....1454, 1866, 1755, 0054, 0051, 0171, 0802, 1365, 1856, 1963, 2372	Supreme	.....0001
Marantz	.....1454, 0054	SVA	.....0748, 1963
		Sylvania	.....1864, 0054, 0171,



.....	1394, 1665, 1886, 1963	Viewsonic	.....0171
Symphonic	.....0171	Viewsonic	.....1755, 0885, 1330, 1365, 1578, 1627, 1640, 1742, 2014, 2087, 2277
Syntax	.....1610, 1240, 1331	Viore	.....1684, 2104, 2352
Tandy	.....0093	Vizio	.....1758, 0885
Technics	.....0250, 0051	Wards	.....0001, 0000, 0054, 0017, 0156, 0051, 0060, 0178
Techwood	.....0051	Waycon	.....0156
Teknika	.....0054, 0150, 0060	Westinghouse	.....1712, 0451, 0885, 1217
Telefunken	.....0702	White Westinghouse	.....0463, 1661
TMK	.....0178	Wyse	.....1365
TNCI	.....0017	Zenith	.....0001, 1423, 0000, 0017, 0463, 0178, 0145, 1661, 1365
Toshiba	.....1524, 0156, 0060, 1291, 1935, 2006		
TVS	.....0463		
Victor	.....0053		
Vidikron	.....0054		

## Cable Codes / Códigos de Cable

Amino	.....1602, 1822	Pace	.....1376, 1877, 1982
Bright House	.....1376, 1877	Panasonic	.....1982
Cable One	.....1376, 1877	Pioneer	.....1877
Cablevision	.....1376, 1877, 1006	RCA	.....1256
Charter	.....1376, 1877, 2187	Rogers	.....1877
Cisco	.....1877, 1982	Scientific Atlanta	.....1877
Comcast	.....1376, 1877, 1982, 2576	Sejri	.....1602
Cox	.....1376, 1877	Shaw	.....1376
Digeo	.....2187	Sony	.....1006
g Micro	.....1602	Suddenlink	.....1376, 1877
Insight	.....1877	Thomson	.....1256, 1982
Knology	.....1877	Time Warner	.....1376, 1877, 2187
Mediacom	.....1376, 1877	Tivo	.....2576
Motorola	.....1376, 1187, 1982	WideOpenWest	.....1877
Myrio	.....1602, 1822		

## Satellite Codes / Códigos de Satélite

Bell ExpressVu	.....0775	Mitsubishi	.....0749
DirecTV	.....1377, 0392, 0000, 0639,	Motorola	.....0869, 0856
.....	1142, 0749, 1749, 0819, 1076	Next Level	.....0869
Dish Network	.....0775, 1505	Panasonic	.....0701
Dishpro	.....0775, 1505	Philips	.....1142, 0749, 1749, 1076
EchoStar	.....0775, 1505	Proscan	.....0392, 0000
ExpressVu	.....0775	RadioShack	.....0869
GE	.....0000	RCA	.....0392, 0000, 0143
General Instrument	.....0869	Samsung	.....1377
GOI	.....0775	Sony	.....0639
Hitachi	.....0819	Star Choice	.....0869
HTS	.....0775	HTS	.....1142
Hughes Network Systems	1142, 0749, 1749	Jerrold	.....0869
JVC	.....0775	JVC	.....0775

## Video Accessories Codes / Códigos de Accesorios de vídeo

Access HD	.....2185	Insighia	.....1415
ADB	.....2254	KoolConnect	.....1481
Alpha Digital	.....2491	Lasonic	.....2348
Alpha Digital	.....2185	LG	.....1415
Amino	.....1481, 1615, 2482	Magnavox	.....1563
AMTC	.....2185	Memorex	.....2486
Apex Digital	.....2478	MicroGEM	.....2489
Artec	.....2490	Motorola	.....0858, 2378
AT&T	.....0858	Philco	.....1563
CASTI	.....2305	RCA	.....2325, 2454
Channel Master	.....2365	Sansonic	.....2348
Cisco	.....2345	Scientific Atlanta	.....0858, 2345
Coby	.....2667	Sunkey	.....2695
Coship	.....2487	SureWest	.....1481
Daewoo	.....2338	Sylvania	.....1563
Daytek	.....2305	Tivax	.....2185
Digital Stream	.....2303	Ventura	.....2454
Dish Network	.....2470	Venturer	.....2454
Echostar	.....2470	Verizon	.....2378
Epson	.....1563	Winegard	.....2454
GE	.....2360, 2450	Zenith	.....1415
Goodmind	.....2450	Zentech	.....2491
Gridlink	.....2348	Zinwell	.....2488

## Digital TV Converter Boxes / Digital TV Converter Boxes

Access HD	.....2185	Insighia	.....1415
Airlink 101	.....2491	Lasonic	.....2348
Alpha Digital	.....2185	Magnavox	.....1563
AMTC	.....2185	Memorex	.....2486
Apex Digital	.....2478	MicroGEM	.....2489
Artec	.....2490	Philco	.....1563
CASTI	.....2305	RCA	.....2325, 2454
Channel Master	.....2365	Sansonic	.....2348
Coby	.....2667	Sunkey	.....2695
Coship	.....2487	Sylvania	.....1563
Daewoo	.....2338	Tivax	.....2185
Daytek	.....2305	Ventura	.....2454
Digital Stream	.....2303	Venturer	.....2454
Dish Network	.....2470	Winegard	.....2454
Echostar			